

EL FRONTERIZO.

Viernes, Febrero 10 de 1882

VIRUELA.—Otra vez hemos visto flamear la bandera amarilla: Ahora ha sido en una de las piezas de habitación de la Comisaría, calle de Ochoa.—Ojalá y suceda lo del otro día: nada.

DR. ESTEVAN OCHOA.—Salió el miércoles para el Distrito de Altar. Los Sres. Tully, Ochoa y Cia., poseen en aquel Distrito un grupo de minas que actualmente trabajan, y que, según opinión de hombres que lo entienden, son de muy halagadoras esperanzas.

NUOVO CONSULADO.—Por decreto del Congreso de la Union de la República de México, se ha establecido un consulado mexicano en la ciudad Tombstone, Arizona, con un sueldo de \$100 mensuales.—Aun no se designa al agraciado que debe servir dicho consulado.

ALBERCIAS.—Se pagaron al que haya recojido un perico que se perdió recientemente en una de las casas de la plaza de la Corte. El que lo presente al Sr. Lic. Ben. Morgan, que vive enfrente de la misma plaza, recibirá la gratificación.

AGUA Y MAS AGUA.—Verdaderamente hay una fiebre por concesiones de agua. Diez solicitudes mas se han presentado pidiendo el derecho de introducirla a la Ciudad, de diferentes partes. Ahora, pues, que hay donde escoger; mucho ojo, señor Concilio.

BAILE.—Esta noche lo va a dar en el salon del Park la sociedad de "Obreros Unidos" de Tucson. Segun los preparativos que se han hecho, promete estar lucido. Bien por los "Obreros Unidos." En nuestro próximo número diremos algo de dicho baile, con cuya invitación se nos ha obsequiado y que mucho agradecemos.

EL PRESIDENTE ARTHUR.—Recomienda al Congreso que se permita el auxilio de la fuerza federal en las elecciones de Arizona y Nuevo México, para impartir protección a los ciudadanos, y que se faculte a los Gobernadores de dichos Territorios, para disponer de sus empleos a los oficiales del orden y nombrar otros, cuando a su juicio no cumplan con su deber los elegidos del pueblo.

CHARLESTON.—El día 5 del presente, a las diez de la noche, dos bandidos se introdujeron en la tienda de los Sres. Springer y Baker, y obligaron al primero a abrir la caja de donde se robaron \$800. El telegrama que dio la noticia, dice que no hubo policías que los quisieran seguir esa noche, y hasta hoy nada sabemos si fueron o no perseguidos después.—Y luego se escandalizan de México, por cualquier cosa.

CAS.—La Compañía de gas continúa sus trabajos muy activamente, tendiendo la cañería por todos rumbos de la ciudad. Actualmente, según se nos ha informado, está en arreglo con el Concilio para el alumbrado público. De esperarse es de la ilustración y buen sentido de los miembros del Concilio, así como del patriotismo de la compañía que, en caso de que lleguen a un arreglo, sea este liberal y benéfico para la población.

CONFIRMACION.—El Sr. Agrimensor General de Arizona, acaba de confirmar el título de propiedad de una suerte de tierra dentro de la llamada "reservación de los papágoes" en San Javier, perteneciente a los herederos del finado D. José María Martínez, ante el Exproadado Agrimensor, quien no pudo menos que resolver en favor del caso argumentado con tanta habilidad y sólidos fundamentos.—Felicitemos muy cordialmente a los herederos y su inteligente abogado, Sr. Lic. Ainsa.

FERROCARRIL.—El que va de Benson a Calabazas, está ya enteramente terminado hasta Contention, distante de Tombstone nueve millas. Nada ha de agradar esto a los bandidos de camino real, que tan seguido robaban la diligencia entre Benson y Tombstone. Hoy corre la diligencia del ferrocarril a la última ciudad a las diez del día, haciendo solo hora y media por un camino enteramente descubierto, y esto hace difícil los asaltos de esos amigos de lo ajeno.

SE NECESITAN CARROS.—La casa de los Señores Luis Zeckendorf y C., de esta ciudad, necesita de veinte a treinta carros dotados competentemente con la necesaria mulada y carreros, para un trabajo constante de las minas de cobre en este Condado a un punto del ferrocarril. La casa desea hacer un contrato con alguna persona de Sonora, dueña de carros, ofreciéndole toda clase de garantías para el cumplimiento del contrato. El que se interesa, pues, y quiera hacer un buen negocio, diríjase a la referida casa en esta ciudad.

CAIDA EN UN POZO.—Ayer a las cinco de la tarde se cayó un niño de Dn. Dolores Bustamante, de tres años, en el pozo de la casa del Sr. Pellon, calle del Convento. Por casualidad fué visto por el Marshall Bottner al pasar por la calle, y entre él y un sirviente del Sr. Berger que se metió inmediatamente al pozo, lo sacaron antes de que se ahogara. La Sra. Ainsa, que viviendo cerca, ocurrió a la novedad, ayudó muy acertadamente a la madre a volver a su conocimiento al niño que se hallaba completamente privado. A esa hora está ya fuera de todo peligro, pues no sufrió mas que una ligera lesión en la cabeza.

TELEGRAMAS.

Otro ferrocarril, Nuevo Estado, Guiteau. WASHINGTON, Febrero 9.—Se han expedido órdenes muy ejecutivas, por los directores de varias líneas de ferrocarril, para que se proceda inmediatamente a la construcción de una vía férrea, de Mo-have al Rio Colorado para entroncarla con el "Atlantic Pacific," en el dicho rio.—Próximamente va a presentarse un proyecto a las Cámaras para erijir en Estado el Territorio de Washington. La idea es muy bien aceptada en los círculos republicanos.—El célebre asesino Guiteau, va perdiendo muy notablemente la confianza de salvarse y la fuerza de su papel de loco que tanto ha pretendido sostener. Antes del 1º de Julio próximo espíará su crimen en la horca.

Apaches. TOMBSTONE, Febrero 9.—Hace dos ó tres días que se encontraron el cuerpo mutilado de un hombre a 10 millas al Este de esta ciudad; esto y otras noticias anteriores confirman el hecho de que partidas parecidas de indios se están levantando y pasando a Sonora donde están reforzando las hordas que actualmente asolan aquellos pueblos fronterizos. El asesinado hallado, está a junto a su carreta de leña. Recientemente se ha visto una partida de indios cerca de aquí, que se cree son de los restos de Chiricahuas que van de paso para el vecino Estado.—Cuatro Compañías de soldados están acampadas a 25 ó 30 millas de los "Dragones," y de consiguiente no corren ningún peligro.

Francia. PARIS, Febrero 8.—La crisis financiera de Francia está pasando satisfactoriamente, sin grandes pérdidas.

Irlanda. DUBLIN, Febrero 9.—El pueblo entero de Longh Mask, ha sido arrestado por las autoridades inglesas, por haberse encontrado en un inglés asesinado.

Alemania. BERLIN, Febrero 9.—Insiste ante el Parlamento el que se autorice el gasto de un enviado extraordinario acerca del Papa, cuyas relaciones crees convenientes renovar, convencido de que el cristianismo tiene un gran poder sobre las masas, y es un fuerte poder contra el socialismo que amenaza a la Europa; y que entre cristianos y socialistas, el Estado debe pronunciarse en favor de los primeros.

Lista

En la que ha publicado el Colector de Taxes del Condado, con el carácter de "Lista de delinquentes," por no haber pagado su contribución señalada, encontramos los nombres siguientes, con sus respectivos adeudos:

Table with columns for names and amounts. Includes entries like Aguirre, Santos \$ 7.57; Alcantara, Guillermo 4.83; Andrade, Jose G. 77.49; Azeite, G. 18.50; Azeite, Fernando 27.40; Aguirre, Conrado 29.33; Bergara, Henriquez 102.99; Barrios, Jesus 9.74; Ballesteros, Soledad 2.55; Boullas, Alberto 6.11; Barceño, Beatriz 26.99; Bustamante, Felix 39.25; Carrillo, Justo 19.50; Casamayor, Hippolito 12.47; Contreras, Angel 6.11; Contreras, Albina 3.56; Castro, Gerardo 15.63; Carrillo, Leopoldo 6.11; Callisto, Loreto 1.65; Del Amo, Juan 7.38; Delal, Jesus Maria 2.35; Durazo, Basilio 3.35; Espinoza, Juan 7.38; Espinoza & Basilio 7.39; Fernandez, Eugenio 12.83; Feltz, D. 3.56; Fuentes, Clara 16.30; Fernandez, Juan 16.94; Flores, Flavio 52.09; Gallardo, Dolores 9.65; Gomez, Dolores R. de 8.85; Griljaya, Antonio D. 21.40; Gasdara, F. 91.62; Hernandez, Paula 13.77; Lazo, P. 80.80; Levin, Zenona 772.46; Montoya, R. 18.85; Marquez, Cayetano 7.58; Moreno, Francisco y Francisca Alvarez 24.96; Martinez, Teodora 8.65; Martinez, Jesus Maria 27.52; Moreno, Juan 11.30; Montijo, Jesus 13.77; Rosa 5.46.

Table with columns Q, R, S, T, U, V, Z and names/amounts. Includes entries like Quiros, Rafael 21.14; Quiros, F. 64.62; Romo, Rafaela 16.30; Robles, Bernabe 16.30; Romero, Ramon 4.84; Sanchez, 13.80; Samora, Jose de 11.30; Saura, Carmen 21.38; Sobeto, Petra 16.30; Torres, Rafael 23.08; Telles, Eusebio 45.10; Trabuco, John 11.30; Urquides Fernando 27.05; Varela, Juan 18.85; Valdez, Jose Santan 8.69; Velas, Rufino 18.77; Vasquez, Jesus 1.05; Valenzuela, Juan 4.84; Zepeda, Pedro 21.65; Zepeda, Felix 3.55.

GUIA FLORAL DE VICK.

Un elegante libro de 130 paginas para el año de 1882, con dos dibujos iluminados de flores y mas de 100 gravados de diferentes flores, plantas y vegetales esculpidas, con direcciones para su cultivo. Es un libro digno de figurar en una mesa de sala y para hacer un regalo. Mandase el nombre y direccion con 10 centavos y mandará el libro por el correo franco de porte. Si después de examinar el libro hacen un pedido de semillas, se les descontará los 10 centavos en su valor. Las semillas de Vick son las mejores, y el libro dice como se deben cultivar. Las flores y vegetales de Vick es un hermoso libro con seis dibujos de flores y vegetales iluminados y 50 gravados. Vale 50 centavos en pasta de papel, y \$1.00 con pasta de lino. El Vick Illustrated Monthly Magazine 32 paginas, un dibujo iluminado y muchos gravados finos; por un año \$1.25, por cinco suscripciones \$5.00. No, sueldo 10 centavos; 3 ejemplares 25 centavos.—Dirijase a JAMES VICK, Rochester, New York.



LA MAQUINA DE COSER DE

ELDREDGE Es la Mejor. SOBRESALIENTE EN EL TRABAJO. SENCILLA EN SU EJECUCION. SU DURACION ES INCUESTIONABLE. MUY ELEGANTE SU CONSTRUCCION. SE DESAFIA AL MUNDO A PRODUCIR UNA IGUAL.

LEO GOLDSCHMIDT, Tucson, Agente de Arizona y Sonora, Mexico.

JOSE ST. ONGE, PINTOR DE CARRUAJES.



Otrecen sus servicios en el taller de la carreta del Sr. Gravel, calle de Ochoa. PÍECCIOS SUJAMENTE MODELAADOS. Los trabajos que se le encomienden serán heendidos con limpieza y prontitud.

Wm. A. Scott, Jr AGT. GRAL DE SEGUROS

De las Compañías de mas importancia y de mejor sentada reputacion.

CUOTAS MODERADAS. Se facilita gratis calendarios y pupel secante.

Oficina en el Pima County Bank, calle del Congreso, Tucson Arizona.

VALDEZ Y TERAN.

Ponen en conocimiento de sus amigos y del público en general, que acaban de establecer en el rancho del Oucua una

MANUFACTURA DE QUESOS Al Estilo Suizo y Americano.

Confisando en nuestra experiencia y en nuestra voluntad, así como en la buena disposición de los mexicanos y extranjeros para patrocinar una empresa útil, procuraremos facilitarla vendiendo el queso a un precio módico y sin interrupcion.—Dirijanse a Valdez y Teran.

ALTAR, SONORA.

SYDNEY HACKES. ALBERTO SPRINGER. SPRINGER & HACKES

COMERCIANTES EN ROPA Y ABARROTES CON ESPECIAL ATENCION PARA EL COMERCIO DE SONORA CHARLESTON,..... ARIZONA.

Acabamos de recibir un nuevo y magnifico surtido directamente de New York y San Francisco, 6,000 piezas de indiana, imperiales, mantas, zapateria de superior clase; diversidad de telas de algodón, de lana y de seda para señoras, y muchos otros artículos.

Precios Moderados. Todas las demas ventajas que pueda ofrecer el comercio de Tombstone y Tucson, las encontraran en nuestra casa los que nos favorezcan con sus compras. Exactitud y Pronto Despacho.

A VISO NUESTROS NUMEROSOS MARCHANTES

GRANDES REBAJAS EN LA TIENDA DE L. Zeckendorf & Co

Teniendo que cambiarnos próximamente al nuevo edificio que estamos concluyendo, nos hemos propuesto no llevar a él nuestras existencias actuales; habiendo hecho ya los pedidos consiguientes a las principales plazas de los Estados Unidos y Europa

Por tal motivo, venderemos desde hoy nuestros efectos a precios ínfimos, por mucho menos de su valor, pues estamos resueltos a perder algunos miles, tanto para llevar a cabo nuestro propósito, como en obsequio de nuestros marchantes a quienes debemos la buena marcha y prosperidad de nuestra casa.

L. ZECKENDORF & Co. ESTABLECIDOS EN 1852.

Wm. B. HOOPER & CO COMISIONISTAS GENERALES

GOMERCIANTES POR MAYOR

Vinos, Licores, Cigarros, Té, Velas, Aceite de Carbon y de Maquinaria

Habiendo vendido nuestro anterior negocio de por menor, nos hemos trasladado a la esquina de la calle

DE LA MESILLA Y PLAZA DE LA IGLESIA

Donde estamos listos para despachar las órdenes que se nos dirijan y para vender nuestras mercancías por bultos enteros que entregaremos en nuestros almacenes.

Somos Los Unicos Agentes de La CERVEZA de Blatz Milwaukee.—De las Gotas AMARGAS del Dr. Siegert's.—De la CHAMPAÑA de L. Roderer importada por Macondray & Cia., y de las marcas "Eclipse" y "Grand Prize" de Harashty & Cia.

De los afamados WHISKEY de la "Cavaña," de la "Corona" y del "Gallo."—De las VELAS de Procter & Gamble.—De la vinateria de BAY VIEW de San Francisco. De los ACEITES de la "Estrella" de California, de los MOLINOS harineros de Phoenix, y de las Gotas Amargas de "DAMIANA." Altamente reconocidos a nuestros anteriores patrocinadores de por menor, esperamos que continuarán favoreciendonos en nuestra nueva casa. SE SOLICITAN CONSIGNACIONES.

CALIFORNIA STORE. I. MEYER. L. MEYER.

CALIFORNIA STORE

GRAN SENSACION.

La mas grande quemazon de efectos vista en Tucson

SOBERBIA COMPRA Los efectos de la quiebra de Mills Dean & Co. Casa fuerte de Chicago, por valor de \$275,000 Fueron comprados por L. Meyer & Co. a 30 centavos el peso.

La siguiente carta justifica nuestro modo de comprar al contado.

CHICAGO, OCTUBRE 14, 1882.—Sres. L. Meyer & Cº—Tucson, Arizona.—Muy señores nuestros:—Tenemos el placer de notificar a Vdes., que su oferta de 30 centavos por peso por las mercancías pertenecientes a Mills Dean & Cº, hecha por Vds. está aceptada por nosotros. Dirvanse de una vez dar los pasapara recibir dichas mercancías; para lo cual hemos puesto diez Wagonas a su disposición para el transporte a Tucson.—Deseándoles buen suceso en la buena compra que Vdes han hecho, nos repetimos de Vds. sus atentos servidores ASOCIACION PROTECTORA DE COMERCIANTES DE CHICAGO.

Esta es una oportunidad jamás vista en Tucson para hacer buenas compras, y ninguno debe de dejar de visitarnos tan pronto como le sea posible; pues a proporción que nos están llegando estos efectos baratos nos los están comprando sobre nuestro mostrador y demas departamentos.

Los que vengau primero aseguraran las mejores compras; pues tales ocasiones como comprar efectos al cuarto de su valor, nunca será visto otra vez en esta ciudad. Nuestro tiempo y espacio no nos permiten dar una lista de los miles de artículos que contiene cada uno de nuestros departamentos a precios favulosamente bajos; pero nuestros envidiosos competidores se convenceran de que, aunque han tratado de herirnos y perseguirnos, nosotros adelantamos en nuestros negocios a despecho de sus trabajos para destruir nuestro comercio; y hoy tendran que bajar la cabeza y cubrirse la cara al encontrarse sin poder, como una mosca al lado de un leon, comparados con nosotros. Pues nosotros nos presentamos hoy dia sin mancha en nuestro caracter y victoriosos sobre nuestros enemigos que caen como las hojas del otoño al soplo del viento, desapareciendo de la vista para nunca volver a aparecer.

Comenzaremos la gran quemazon de efectos muy pronto, y algunos de los precios abajo mencionados, recordarán al marchante la ventaja que podrán obtener en tratar con nosotros y comprar nuestras mercancías.

Departamento de generos a 30 centavos el peso. Brocado, doble ancho, 40 pulgadas, de 50 centavos yarda a 30 centavos. Todas clases de "lana de lana, de 48 pulgadas ancho, de \$1.00 yarda a 40cts. Merinos de 33 pulgadas, todos colores, de 66 centavos a 20 centavos. Gros francés granado con seda negra, de \$2.25 a \$1.00 Satinas, calidad superior, de \$1.75 a 75 centavos. Brocados de seda, último estilo, terciopelo y felpas de seda, de \$3.50 a \$1.00 yarda etc. etc. etc.

Departamento de ropa hecha, a 30 centavos el peso. Vestidos finos europeos, para el invierno, de \$25.00 a \$12.00. Ve todos casimir, para el invierno, de 23 pesos a 10.00 pesos. Vestidos de invierno, encosos, menos clase, de 21 a 8.50 idm. Todas clases de vestidos de lana para hombre, de 25.00 idm. reducidos a 9.00. Gran variedad de Sobretodos para hombre, de 22 pesos a 7.50 pesos. Vestidos finos de paño, de 35.00 p. sos reducidos a 15.00 pesos. Vestidos de lana para muchachos, de 8.50 pesos, reducidos a 3.00 pesos. Sobretodos para muchachos, de 5 pesos, reducidos a 1.75. Ropa de hule, de 15 pesos reducidos a 4.00

Departamento de Botas y Zapatos, a 30 centavos el peso. Botines de cabritilla, para señora, de valor de 3 pesos, reducidos a 1.50. Botines de cabritilla, abotonados, de 3 pesos, reducidos a 1.75. Gran variedad de chinelas de cabritilla con rosa, de 2.25, reducidos a 75cts. Botas de becerillo para hombre, de 5 pesos, reducidos a 3 pesos. Botines de becerillo para hombre, de 4 pesos, reducidos a 1.75. Zapatos ingleses, de becerillo, de 3.50 pesos, reducidos a 1.50. Zapatos para niños de escuela, de 2.50 pesos, reducidos a 1.50. Zapatos de cabritilla para niños, de 4 pesos, reducidos a 1.50. Zapatos de cabritilla abotonados, con borlas para niños, de 3.50 a 1.25. Zapatos con borlas importados de Francia, para niños, de 4.50 a 1.75. Toda clase de botas para muchachos, valor de 3 pesos, reducidos a 1.75. Zapatos para infantes, valor de un peso, reducidos a 30 centavos. Y finalmente una gran variedad de generos de lujo de la última moda de las notabilidades de la estación a 30 centavos el peso. Lazos de última moda, desde 1.50 peso, hasta 35 centavos. Mascadas de seda, última moda, desde un peso, hasta 25 centavos. Abanicos de última moda, valor de 2.50, reducidos a 1.75. Panta-montes de última moda, valor de un peso, a 25 centavos. Por último: un gran surtido de bordados finisimos.

SE ATENDERAN EXTRICTAMENTE LAS ORDENES. L. MEYER & Co. Tucson, Arizona, Esquina de las Calles Meyer y Mesilla.